



NAKAYAMA®

GARDEN TOOLS EXPERT



PB900 | ΜΑΣΚΑ ΘΑΜΝΟΚΟΠΤΙΚΟΥ

GR

Μετάφραση του πρωτοτύπου των
οδηγιών χρήσης

GB

Owner's manual

Art Nr: 018155

WWW.NAKAYAMATOOLS.COM



The mesh face shield are designed for face and eye protection against flying debris while wood chopping and weed trimming. They are light by weight and comfortable to wear. The materials used in these protectors do not contain any substances known to cause allergic reactions. However, it may be possible for certain susceptible individuals to develop allergies to the materials used.

WARNING: The mesh visor is intended for face protection against moderate impact hazards but is not unbreakable. This visor does not have any filtering action and does not protect against molten metal splash, hot solids or electrical hazards

WARNING: this mesh visors marked S should not be used when there is a foreseeable risk of any hard or sharp flying particles.

Applications

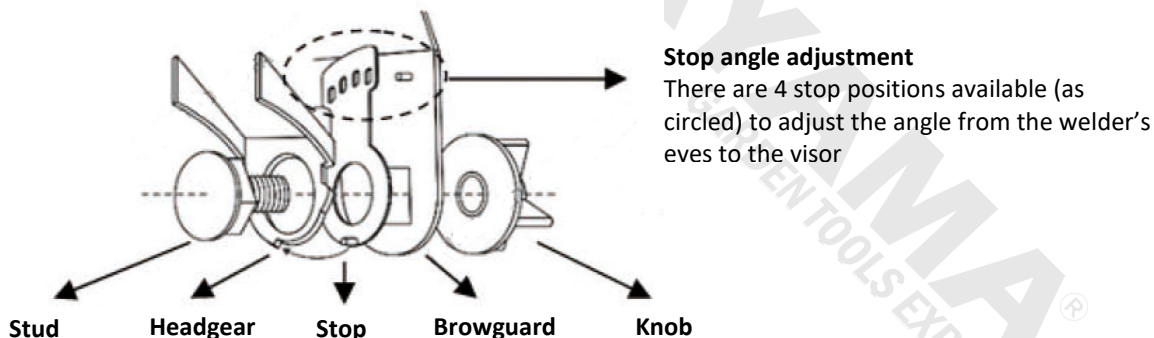
- Gardening
- Forestry

Standards and Approval

The Face Shield System are classed as Personal Protective Equipment (PPE) by the European PPE new regulation,(EU) 2016/425 and have been shown to comply with this regulation through the Harmonized European Standard EN1731:2006: Mesh eye and face protectors

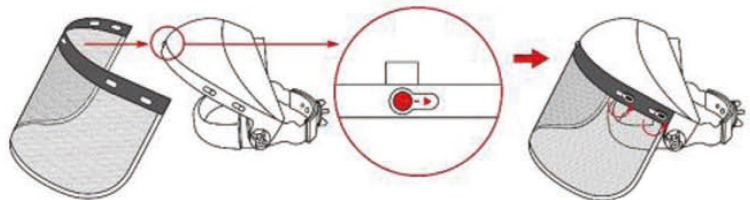
Assembly:

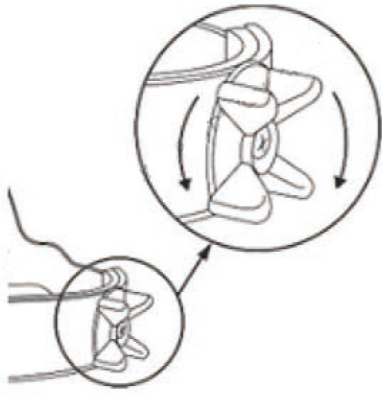
Assemble the face shield as the following instructions:



Fitting Visor

Sliding the visor slots into the swivel posts, turning the swivel posts to hold the visors firmly.





Rotate ratchet control knob to expand or contract band until the headgear fits your head properly, as showed below.

Use and Storage:

Temperature range for usage: -5 °C-+ 55 °C

Recommended storage conditions: -20°C -+55 °C, <85% humidity

Recommended maximum shelf life: 5 years

Cleaning, Maintenance and Disinfection:

Store this product in a soft carry bag or spectacle case when not using it.

Cleaning is recommended after each use. The product should be cleaned using a cloth moistened with warm soapy water and dried at room temperature.

To avoid disinfection, please use medical alcohol to clear the headgear when it was used by another end user.

WARNING: Do not use petrol, chlorinated degreasing fluids, organic solvents or abrasive cleaning agents to clean any part of the equipment.

Use limitation

- Never modify or alter this product.

Do not use this product against hazards other than those specified.

- Refer to the relevant user instruction for further information

Technical Data	
Lens material:	IRON MESH
Head material:	PP

* The manufacturer reserves the right to make minor changes to product design and technical specifications without prior notice unless these changes significantly affect the performance and safety of the products. The parts described / illustrated in the pages of the manual that you hold in your hands may also concern other models of the manufacturer's product line with similar features and may not be included in the product you just acquired.

* Please note that our equipment has not been designed for use in commercial, trade or industrial applications. Our warranty will be voided if the machine is used in commercial, trade or industrial businesses or for equivalent purposes.

* To ensure the safety and reliability of the product and the warranty validity, all repair, inspection, repair or replacement work, including maintenance and special adjustments, must only be carried out by technicians of the authorized service department of the manufacturer.

Η μάσκα προστασίας είναι σχεδιασμένη και προορίζεται για την προστασία του προσώπου και των ματιών από τα θραύσματα που εκτοξεύονται κατά την διάρκεια των εργασιών κοπής του ξύλου και των φυτών. Έχει μικρό βάρος και άνετη εφαρμογή. Τα υλικά που χρησιμοποιούνται για την κατασκευή της δεν περιέχουν ουσίες που είναι γνωστό ότι προκαλούν αλλεργικές αντιδράσεις. Εντούτοις, ενδεχομένως για ορισμένα άτομα με μεγαλύτερη ευαισθησία να δημιουργήσουν αλλεργίες λόγω αυτών των υλικών.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Το πλέγμα προστασίας των ματιών προορίζεται για την προστασία του προσώπου από μέτριους κινδύνους πρόσκρουσης αλλά δεν είναι άθραυστο. Αυτό το προστατευτικό κάλυμμα δεν έχει καμία δράση φιλτραρίσματος και δεν προστατεύει από τα εκτοξευόμενα θραύσματα λιωμένου μετάλλου, τα θερμά στερεά αντικείμενα ή τους ηλεκτρικούς κινδύνους.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα πλέγματα προστασίας των ματιών που φέρουν τη σήμανση S δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται όταν υπάρχει κάποιος προβλεπόμενος κίνδυνος εκτόξευσης σκληρών ή αιχμηρών σωματιδίων προς το μέρος του χειριστή.

Εφαρμογές

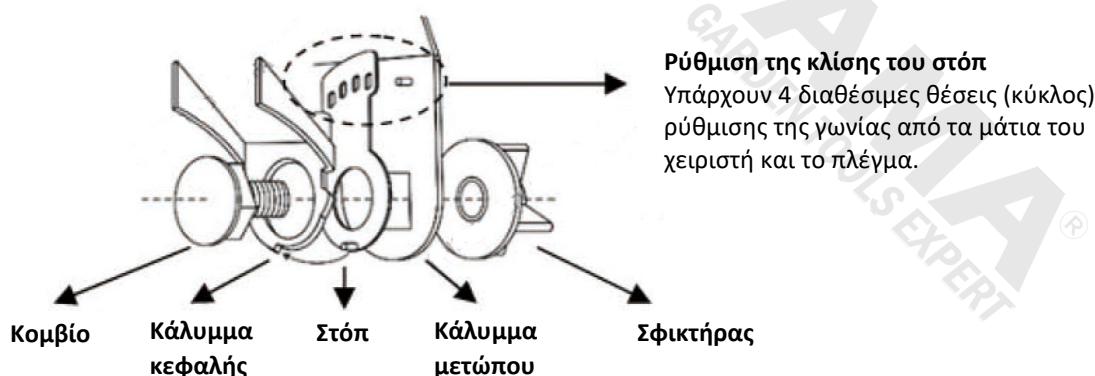
- Κηπουρική
- Δασοκομία

Πρότυπα και έγκριση

Η μάσκα αυτή κατηγοριοποιείται ως Προσωπικός Προστατευτικός Εξοπλισμός (PPE) από τον Ευρωπαϊκό Κανονισμό (ΕΕ) 2016/425 και έχει αποδειχθεί ότι συμμορφώνεται με αυτόν τον Κανονισμό μέσω του Εναρμονισμένου Ευρωπαϊκού Προτύπου EN1731: 2006: "Εξοπλισμός προστασίας ματιών και προσώπου με πλέγμα"

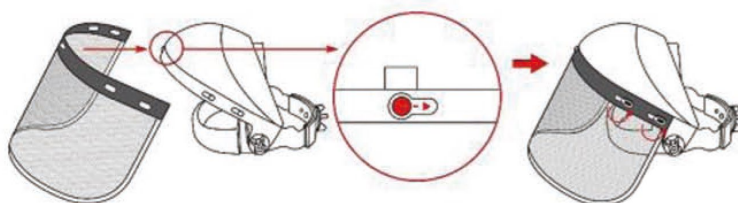
Συναρμολόγηση:

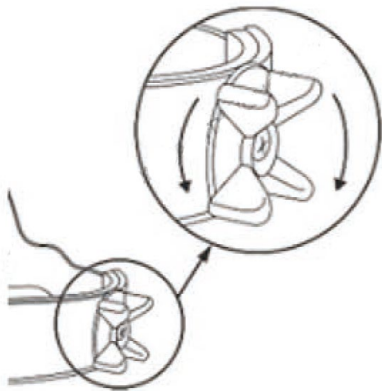
Για την συναρμολόγηση της μάσκας ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:



Τοποθέτηση του πλέγματος

Τοποθετήστε τις εγκοπές του γείσου στις υποδοχές, περιστρέφοντας τις υποδοχές ώστε να συγκρατηθεί σωστά.





Περιστρέψτε το κομβίο ελέγχου για να επεκτείνετε ή να μαζέψετε τη ζώνη έως ότου το κάλυμμα της κεφαλής σας ταιριάζει σωστά, όπως φαίνεται παρακάτω.

Χρήση και αποθήκευση:

Εύρος θερμοκρασίας λειτουργίας: 5 °C-+ 55 °C

Προτεινόμενη θερμοκρασία αποθήκευσης: -20°C -+55 °C, <85% υγρασία

Προτεινόμενη διάρκεια ζωής χρήσης: 5 χρόνια

Καθαρισμός, συντήρηση και απολύμανση:

Αποθηκεύστε αυτό το προϊόν σε μια μαλακή τσάντα μεταφοράς ή θήκη όταν δεν το χρησιμοποιείτε.

Ο καθαρισμός συνιστάται μετά από κάθε χρήση. Το προϊόν πρέπει να καθαρίζεται χρησιμοποιώντας ένα πανί που έχει υγρανθεί με ζεστό σαπουνόνερο και να στεγνώσει σε θερμοκρασία δωματίου.

Για να αποφύγετε τις μολύνσεις, παρακαλούμε χρησιμοποιήστε οινόπνευμα φαρμακευτικής χρήσης για να καθαρίσετε το κάλυμμα της κεφαλής σε περίπτωση χρήσης από κάποιον άλλο τελικό χρήστη.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μη χρησιμοποιείτε βενζίνη, χλωριούχα υγρά απολίπανσης, οργανικούς διαλύτες ή διαβρωτικά καθαριστικά για τον καθαρισμό οποιουδήποτε τμήματος του εξοπλισμού.

Περιορισμός χρήσης

- Ποτέ μην τροποποιείτε ή μετατρέπετε αυτό το προϊόν.

Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν ενάντια σε άλλους κινδύνους εκτός από τους καθορισμένους.

- Ανατρέξτε στις σχετικές οδηγίες χρήσης για περισσότερες πληροφορίες.

Τεχνικά χαρακτηριστικά	
Υλικό κατασκευής πλέγματος:	Μεταλλικό πλέγμα
Υλικό κατασκευής καλύμματος κεφαλής:	PP

*Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να πραγματοποιήσει δευτερεύουσες αλλαγές στο σχεδιασμό του προϊόντος και στα τεχνικά χαρακτηριστικά χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, εκτός εάν οι αλλαγές αυτές επηρεάζουν σημαντικά την απόδοση και λειτουργία ασφάλειας των προϊόντων. Τα εξαρτήματα που περιγράφονται / απεικονίζονται στις σελίδες του εγχειριδίου που κρατάτε στα χέρια σας ενδέχεται να αφορούν και σε άλλα μοντέλα της σειράς προϊόντων του κατασκευαστή, με παρόμοια χαρακτηριστικά, και ενδέχεται να μην περιλαμβάνονται στο προϊόν που μόλις αποκτήσατε.

* Λάβετε υπόψη ότι ο εξοπλισμός μας δεν έχει σχεδιαστεί για χρήση σε εμπορικές, επαγγελματικές ή βιομηχανικές εφαρμογές. Η εγγύησή μας θα ακυρωθεί αν το προϊόν χρησιμοποιείται σε εμπορικές, επαγγελματικές ή βιομηχανικές επιχειρήσεις ή για ανάλογους σκοπούς.

* Για να διασφαλιστεί η ασφάλεια και η αξιοπιστία του προϊόντος καθώς και η ισχύς της εγγύησης όλες οι εργασίες επιδιόρθωσης, ελέγχου, επισκευής ή αντικατάστασης συμπεριλαμβανομένης της συντήρησης και των ειδικών ρυθμίσεων, πρέπει να εκτελούνται μόνο από τεχνικούς του εξουσιοδοτημένου τμήματος Service του κατασκευαστή.

NAIKAYAMA®
GARDEN TOOLS EXPERT



DISPOSE OF
PACKAGING
RESPONSIBLY



DO NOT DISPOSE
OF ELECTRICAL GOODS
IN HOUSEHOLD WASTE